



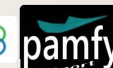
INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



# Application for the final, 04. – 06.09.2020



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

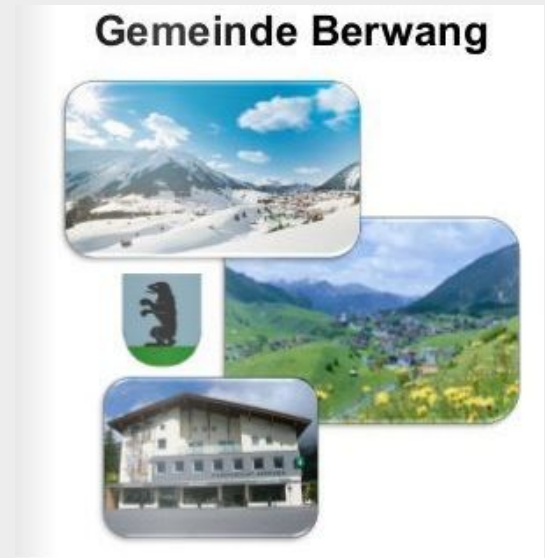
**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## General information

Berwang is a municipality with 565 inhabitants in the district Reutte in Tyrol (Austria). Districts are Brand, Bichlbächle, Gröben, Kleinstockach, Mitteregg, Rinnen, Tal. The municipality is located at an altitude of 1342 m.a.s.l. With a view to the Zugspitze, the area is especially known far beyond Austria's borders as a ski resort in winter and a cycling and hiking area in summer.

information:  
<https://www.gemeinde-berwang.at/>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## General information

In winter especially many clubs from Augsburg and Swabia have their training base in the region.

So the idea came up to align an inline alpine event in the Zugspitze area in the year 2020.



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## ***Sporting alignment in community***

### **TSV Steinenbronn e.V.**

Klaus Freiherr von Scholley

Christian Wiecker (Abteilungsleiter)

(multiple organizer for inline alpine races (e.g. worldcup final in 2014, german championship in 2017))

In cooperation with

### **SC St. Mang**

Swen Stede

(organizer for div. Inline alpine races in Allgäu)

### **SWV Fischach**

Theresa Wunderer

(organizer for div. Inline alpine races (e.g. final of inline Alpine Cup in 2005))

### **DJK RG Wertachtal e. V.**

Francis Stimpfle



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The organizational process

Thursday, 03.09.2020	
20.00	Team captain meeting
Friday, 04.09.2020	
12:00	Start number issue in the municipal office Berwang
20.00	Presentation of the nations
20.30	Winner Award Ceremony DIAC
	Winner Award Ceremony <b>World Criterium Masters 2020</b>



Turn- und Sportverein Steinenbrunn 1900 e.V.





WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020

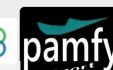


## The organizational process

Saturday, 05.09.2020	
12:00	Start number issue in the municipal office Berwang
before WC 2nd run	Winner Award Ceremony Kids Cup
21.00	Winner Award Ceremony <b>Worldcup</b>
	Winner Award Ceremony <b>Inline Alpin All Over World Cup 2020</b>
22.30	<b>Closing ceremony Berwang Feuerwehrhaus</b>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The sport expiration

Friday, 04.09.2020	
German Inline Alpine Cup und World Criterium Masters 2020	
13:00 -14:00	Course setting (2nd and 1th course)
14:15 – 14.30	Inspection 1th run
14:45	Team meeting
15:00	Start 1th run
Ca. 17.00	Course setting
30 min.	Inspection
Ca.17:45	Start 2nd run
Ca.19:00	Final <b>World Criterium Masters 2020</b>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The sport expiration

**Saturday, 05.09.2020**

### World Skate Weltcup

14:00 - 15:00	Course setting (2nd and 1th course)
15:15 – 15.30	Inspection 1th run
15:45	Start 1th run
afterwards	Course setting KIDS Race + inspection
Ca.17:30	Start Kids Race , 2 runs Kombination Slalom/giant slalom/mini Slalom
Ca.19.00	Course setting and inspection 2. run
Ca. 19:45	Final Best of 40 - ladys - men



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.







**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Organization Team

<b>On the Track</b>	
Chief of course	Wolfgang Walz (TSV Steinenbronn)
Start Referee	Peter Stimpfle (DJK RG Wertachtal)
Finish Referee	Gerhardt Sommer (SC. Sank Mang) Swen Stede (SC Sankt Mang)
Chief Gate Judge	Theresa Wunderer (SWV Fischach)
Chief of Safety	Yannick Stimpfle (DJK RG Wertachtal)
Race Secretary	Ruth Stimpfle
Lighting	Feuerwehr Berwang



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Organization Team

Performance	
Marketing	Patrick Stimpfle (PAMFY Sport) Michael Mair (Berwang)
Foto and Media	Martina Schleger
Speaker	Sven Wiesler Special Guest
Catering	SC Berwang
Medical Service /Doping Control	Bergwacht Berwang
	Rettung Reutte
Helicopter	Stützpunkt Reutte



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The Track

1. municipal office Berwang / (fire station)
2. starting area
3. finish area
4. parking area
5. tribune
6. winner award ceremony

length:

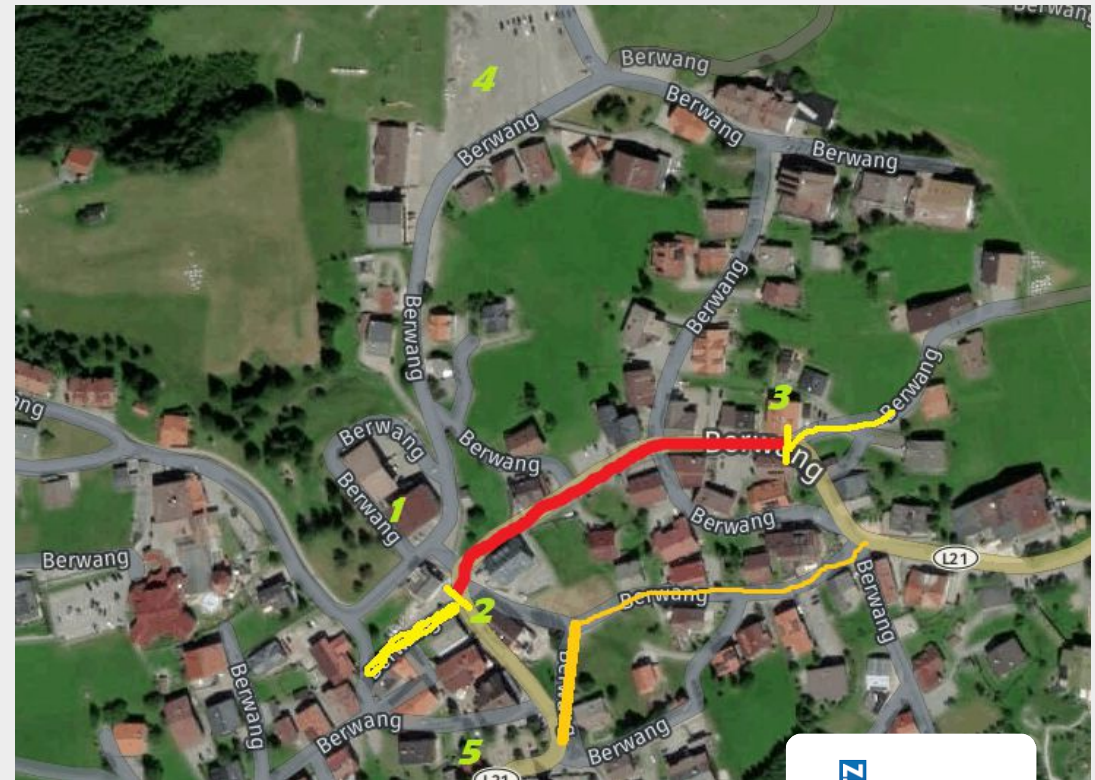
320 - 360 m

gradient:

7 - 13 %

gates:

Ca. 45 - 60 from



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.



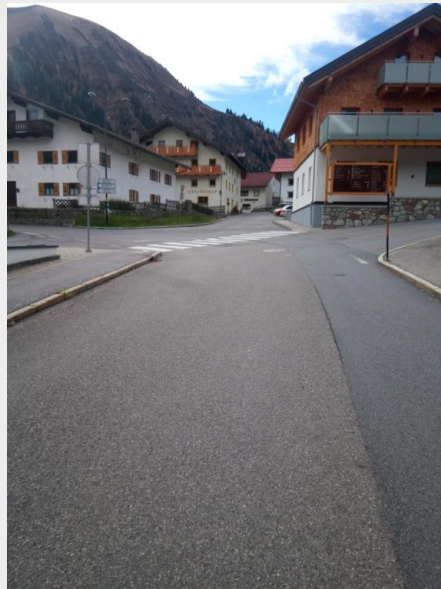


**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The Start



**starting ramp  
ca. 2m**

**gradient:  
ca. 12%**

**length:  
ca. 50m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## **Upper Section**



**width of the street:  
ca. 5 m**

**gradient:  
ca. 12 -14 %**

**length:  
ca. 75 m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Middle Section



**width of the street:  
ca. 6 m**

**gradient:  
ca. 9%**

**length:  
ca. 100 m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## The Finish



**width of the street:**  
ca. 6 m

**gradient:**  
ca. 7 - 8%

**Length:**  
ca. 50 m

**running down (see  
arrow in the picture  
on the right side)  
ca. 150 m leight uphill**



Finish Gate



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



**The danger area parts of the street which are showed in the pictures below will mend with a new tar layer.**

**Planned date of performance in autumn 2019.**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.







**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## **Barrier**

### Continuous protective gratings with rotatable base

material: plastic

color: white

Color foil: red / white

High: 1000 mm

Width: 2000 mm



### If necessary

B-net SAM 50 RV

15 m x 1 m safety net with strengthening of the edges

with 9 PC-safety stacks



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## **Getting there**

### **arriving by car**

From Germany you travel by car via Allgäu and Garmisch-Partenkirchen toll- and vignette-free! There are enough free parking spaces for cars and buses at SunJet bottom station.

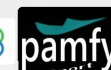
### **Address mountain railway Berwang**

6622 Berwang 120, Tyrol, Austria

***If you travel by plane, we recommend the closest airports  
Innsbruck, Memmingen (1h arrival) and Munich (1,5h arrival).***



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Accommodations and apartments in the Berwanger valley

The offer of accommodation in Berwang-Bichlbach-Rinnen is as varied as the active and holiday possibilities in the Berwanger valley and in the entire Tyrolean Zugspitz area. In the Berwang valley you live away from the hustle and bustle in a pleasant high altitude and still reach all the attractions of the holiday region on the Zugspitze within a short time. The staff at the tourist office will be happy to help you find family-friendly apartments, hotels or rooms with breakfast.

<https://www.zugspitzarena.com/berwang>

E-Mail: [info@berwang.at](mailto:info@berwang.at)

Phone: +43 5673 20000 400

Fax: +43 5673 20000 410



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.



## Media / TV :

### Local TV

- Reutte 1 TV
- Allgäu TV

### Radio

- Hitradio RT1 Südschwaben und Augsburg

### Newspaper

- Augsburg Allgemeine
- Allgäuer Zeitung
- Tiroler Tageszeitung





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Schedule to 2020:

May 2019

Homologation of the track

September 2019

„Inline Alpin Day“ with the Tempish/PAMFY Sport Team in Berwang and in the Tyrolean Zugspitz area. With Marco Walz (multiple Worldchampion) and many other Inline Champs



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



**Marketing assistance:**

**Berwang Tourismus**

**PAMFY Sport, Sportmarketing und Vertrieb**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



# Bewerbung für das Weltcup Finale 4. – 6.09.2020



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.



WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020

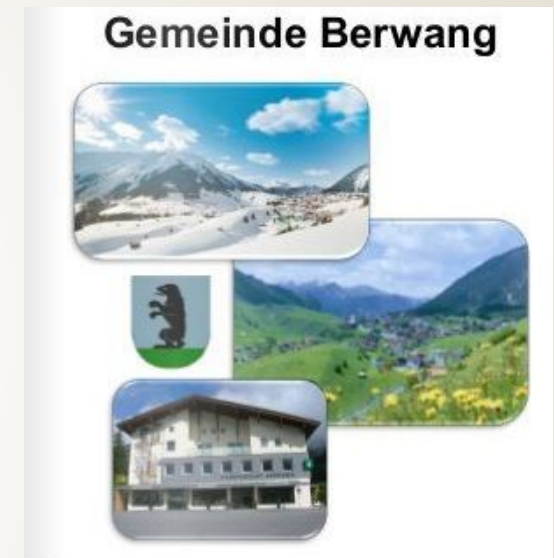


## Generelle Information

Berwang ist eine Gemeinde mit 565 Einwohnern im Bezirk Reutte in Tirol (Österreich). Ortsteile sind Brand, Bichlbächle, Gröben, Kleinstockach, Mitteregg, Rinnen, Tal. Die Gemeinde liegt im Gerichtsbezirk Reutte auf einer Höhe von 1342 m.ü.A. Im Sichtblick der Zugspitze ist vor allem das Gebiet im Winter als Skigebiet und im Sommer als Rad- und Wandergebiet über die Grenzen Österreich bekannt.

Informationen:

<https://www.gemeinde-berwang.at/>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.







WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Generelle Information

Vor allem viele Augsburger und Schwäbische Vereine haben in der Region ihren Trainingsstützpunkt im Winter.

So kam die Idee ein Inline Alpin Event im Zugspitzgebiet 2020 durchzuführen.



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Sportliche Ausrichtung in Gemeinschaft

**TSV Steinebronn e.V.**

Klaus Freiherr von Scholley  
Christian Wiecker (Abteilungsleiter)

(mehrfacher Ausrichter von Inline Alpin Wettbewerbe z.B. Weltcup Finale 2014)

In Zusammenarbeit mit

**SC St. Mang**

(Ausrichter div. Inline Alpin Bewerbe im Allgäu)

Swen Stede

**SWV Fischach**

(Ausrichter div. Inline Alpin Bewerbe/Finale DSV Inline Alpin Cup 2005)

Theresa Wunderer

**DJK RG Wertachtal e. V.**

Francis Stimpfle



Turn- und Sportverein Steinebronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Der organisatorische Ablauf

Donnerstag 03.09.2020	
Anreise	
20.00	Teambesprechung / Mannschaftsführer
Freitag 04.09.2020	
12:00	Startnummernausgabe Gemeinde Berwang
20.00	Einlauf der Nationen
20.30	Siegerehrung DRIV CUP
	Siegerehrung <b>Criterion Masters 2020</b>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Der organisatorische Ablauf

Samstag 05.09.2020	
12:00	Startnummernausgabe im Gemeindeamt Berwang
vor WC 2.Lauf	Siegerehrung Kids Cup
21.00	Siegerehrung <b>Weltcup</b>
	<b>Siegerehrung Inline Alpin Gesamtweltcup 2020</b>
22.30	<b>Abschlussfeier Berwang Feuerwehrhaus</b>



Turn- und Sportverein Steinenbrunn 1900 e.V.





WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Der sportliche Ablauf

Freitag 04.09.2020	
Deutscher Inline Alpin Cup und Criterium Masters 2020	
13:00 - 14:00	Kurssetzung
14:15 - 14.30	Besichtigung 1. Durchgang
14:45	Team Meeting
15:00	Start 1. Durchgang
Ca. 17.00	Kurssetzung
30 min.	Besichtigung
Ca.17:45	Start 2. Durchgang
Ca.19:00	Finale <b>Criterium Masters 2020</b>



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





# INLINE ALPINE SLALOM WORLD CUP FINAL 2020



## Der sportliche Ablauf

Samstag 05.09.2020	
World Skate Weltcup	
14:00 - 15:00	Kurssetzung (2. und 1. Durchgang)
15:15 - 15.30	Besichtigung 1. Durchgang
15:45	Start 1. Durchgang
Im Anschluss	Kurssetzung KIDS Race + Besichtigung
Ca. 17:30	Start Kids Race Vielseitigkeit Slalom/Riesenslalom /Stummelalom 2 Durchgänge
Ca. 19.00	Besichtigung 2. Durchgang
Ca. 19:45	Finale Best of 40 bei Flutlicht - Damen - Herren ca. 20.30 Uhr



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Das Organisation Team

Strecke	
Streckenchef	Wolfgang Walz (TSV Steinebronn)
Startrichter	Peter Stimpfle (DJK RG Wertachtal)
Zielrichter	Gerhardt Sommer (SC St.Mang) Sven Stede (SC.Sankt Mang)
Chef Streckenposten	Theresa Wunderer (SWV Fischach)
Chef Absperrung	Yannick Stimpfle (DJK RG Wertachtal)
Ansprechpartner Vereine/Startnummern	Ruth Stimpfle (DJK RG Wertachtal)
Fluchtlicht Rennen	Feuerwehr Berwang



Turn- und Sportverein Steinebronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Das Organisation Team

Ablauf	
Marketing	Patrick Stimpfle (PAMFY Sport) Michael Mair (Berwang)
Foto und Media	Martina Schleger
Sprecher	Swen Wiesler Special Guest
Catering	SC Berwang
Arzt / Rettung	Bergwacht Berwang
	Rettung Reutte
Hubschrauber	Stützpunkt Reutte



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





## Die Strecke

1. Gemeindeamt Berwang/Feuerwehr
2. Startbereich
3. Zielbereich
4. Parkplatz
5. Tribüne Siegerehrung

Länge:

320 - 360 m

Gefälle:

7 - 14 %

Tore:

Ca. 45 - 60 von





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Der Startbereich



**Startrampe  
ca. 2m**

**Gefälle:  
ca. 12 %**

**ca. 50m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Der obere Bereich



**Straßenbreite**  
**ca. 5 m**

**Gefälle:**  
**ca. 12 - 14 %**

**ca. 75 m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Der mittlere Bereich



**Straßenbreite  
Ca. 6 m**

**Gefälle:  
Ca. 9 %**

**Ca. 100 m**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.



## Der untere Zielbereich



**Straßenbreite**  
Ca. 5 m

**Gefälle:**  
Ca. 7 - 9%

Ca. 50 m

**Auslauf (siehe Pfeil)**  
Ca 150 m leicht  
bergauf



Ziellinie



INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



**Div. Gefahrenbereiche werden mit neuer Teerschicht überzogen, geplant im Herbst 2019.**



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.



## Absperrungen

### Absperrgitter mit drehbaren Füßen

Material: Kunststoff

Farbe: weiß

Folienfarbe: rot/weiß

Höhe: 1000 mm

Breite: 2000 mm



### gegebenfalls

**B-Netz SAM 50 RV**

**15 m x 1 m Sicherheitsnetz mit**

**Randverstärkung**

**mit 9 PC-Sicherheitsstangen**





WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Anreise

### Anreise mit dem Auto

Von Deutschland aus reisen Sie mit dem **Auto** über das Allgäu und Garmisch-Partenkirchen **maut- und vignettenfrei** an! An der **Talstation SunJet** stehen ausreichend **Gratisparkplätze** für PKW und Busse zur Verfügung.

### Adresse Bergbahnbüro Berwang

6622 Berwang 120, Tirol, Österreich

Reisen Sie mit dem Flugzeug an, empfehlen wir die nächstgelegenen Flughäfen Innsbruck, Memmingen (je 1h Anreise) und München (1,5h Anreise).



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.







INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Unterkünfte und Ferienwohnungen im Berwanger Tal

So vielfältig wie die Aktiv- und Urlaubsmöglichkeiten im Berwanger Tal und in der gesamten Tiroler Zugspitz Arena ist das Angebot an Unterkünften in Berwang-Bichlbach-Rinnen. Im Berwanger Tal wohnen Sie abseits des Trubels in angenehmer Höhenlage und erreichen dennoch alle Attraktionen der Ferienregion an der Zugspitze innerhalb kürzester Zeit. Gerne helfen Ihnen auch die Mitarbeiter in des Tourismusverband bei der Suche nach besonders familienfreundlichen Ferienwohnungen, Hotels oder Zimmer mit Frühstück.

<https://www.zugspitzarena.com/berwang>

E-Mail: [info@berwang.at](mailto:info@berwang.at)

Tel.: +43 5673 20000 400

Fax: +43 5673 20000 410



Turn- und Sportverein Steinenbrunn 1900 e.V.





**WORLD  
SKATE**

**INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020**



## Medienunterstützung:

### Fernsehen

- Reutte 1 TV
- Allgäu TV

### Radio

- Hitradio RT1 Südschwaben und Augsburg
- 

### Zeitungen

- Augsburg Allgemeine
- Allgäuer Zeitung
- Tiroler Tageszeitung



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





WORLD  
SKATE

INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



## Fahrplan bis 2020:

*Mai. 2019*

Homologation der Strecke

*Sept 2019*

„Inline Alpin Day“ mit dem Tempish/PAMFY Sport Team in Berwang und im Tiroler Zugspitzgebiet mit Marco Walz (World Roller Games Sieger, mehrfacher Weltmeister)

und weitere namhaften Inline Alpin Fahrer



Turn- und Sportverein Steinenbronn 1900 e.V.





INLINE ALPINE SLALOM  
WORLD CUP FINAL 2020



**Marketing Unterstützung:**

**Berwang Tourismus**

**PAMFY Sport, Sportmarketing und Vertrieb**



Turn- und Sportverein Steinenbrunn 1900 e.V.

